



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Para publicación inmediata: 5 de junio de 2013

EL GOBERNADOR CUOMO ANUNCIA INAUGURACIÓN DE LA EXHIBICIÓN TURÍSTICA DE VERANO EN ALBANY

El Gobernador Andrew M. Cuomo anunció el día de hoy la inauguración de una nueva exhibición en la Explanada del Empire State Plaza en Albany que exhibe las muchas y diversas atracciones turísticas disponibles para los visitantes en el norte de Nueva York durante todo el verano. La exhibición llega justo después de la Cumbre de Turismo del Gobernador, donde anunció un compromiso de casi \$60 millones para promover el turismo en Nueva York y forma parte de los continuos esfuerzos del Gobernador para promover el turismo en el estado de Nueva York, una industria multimillonaria que puede ayudar a revitalizar la economía en el norte del estado.

“No hay mejor lugar para pasar su verano que justo aquí en Nueva York”, dijo el Gobernador Cuomo. “Desde el excursionismo y la pesca en Adirondacks hasta acampar en uno de nuestros parques estatales, las actividades son ilimitadas para aquellos que busquen explorar los grandiosos exteriores esta temporada. Esta exhibición resaltarán los muchos destinos y oportunidades disponibles para los neoyorquinos y visitantes, y espero que inspire a aquellos que crucen la explanada del Empire State Plaza para realizar un viaje este verano.

La exhibición presenta carros y motocicletas históricas, botes, mapas y otros objetos que representan la amplia variedad de actividades que las personas pueden realizar este verano en Nueva York. Los visitantes también tendrán la oportunidad de obtener información sobre nuevas actividades y destinos en el estado. La exhibición también ayudará a promover las instituciones participantes a través de la exhibición temporal de artículos casi nunca vistos fuera de su entorno habitual.

Los artículos en exhibición incluyen:

- Modelo de balandro de Hudson River, el *Victorine*
- Modelo de barco a vapor de la Cornell Steamboat Company, el *Perseverance*
- Modelo de la embarcación de flotilla de línea Hudson River Day Line , el *Henrick Hudson*
- Bote de boyas 115 del canal Erie
- Mapa del canal Erie y trochas a lo largo del mismo para correr, montar bicicleta, excursionar y remar
- Guía de botes de Adirondack
- Mapas de varias actividades de verano en Nueva York

Spanish

- Motocicleta Pierce Arrow de 4 cilindros de 1910
- Phaeton (Faetón) Ford de 1936
- Coche trucado Hughes de 1955
- Carro stock-car modificado Ford de 1934
- Bólido de modelo Marco A modificado Ford de 1931
- Bicicleta antigua “Boneshaker” del Siglo 19
- Bicicleta de carreras Hemmings de 1978
- Carro de NASCAR de Watkins Glen

Esta exhibición se encuentra entre una serie de otras iniciativas encabezadas por el Gobernador Cuomo, incluyendo Nueva York abierto para la pesca y la caza, Camino a través de la historia, Turismo de vino, cerveza y licores, y el Desafío de Adirondack, diseñado para atraer a nuevos visitantes, crear nuevos puestos de trabajo y resaltar la belleza natural y las atracciones sin igual del estado.

La Comisionada de la Oficina de Parques, Recreación y Conservación Histórica Rose Harvey dijo, “imponentes, audaces y muy hermosos son tres de las muchas formas para describir los 214 parques estatales y lugares históricos en Nueva York, ya sea el parque estatal más antiguo en el país en Niagara Falls o la magnificencia del Gran Cañón en el este del parque estatal Letchworth, hasta los favoritos como Watkins Glen, Minnewaska o Jones Beach. Actividades y destinos amigables con las familias desde el excursionismo hasta el ciclismo, conciertos, cabañas y campamentos, playas, paseos en bote, golf y parques de diversiones, los parques estatales ofrecen la oportunidad de mantenerse entretenido en excursiones diarias, fines de semana largos e incluso escapadas en fin de semana largo. Nuestros lugares históricos, como el primer lugar histórico del país, el Cuartel General de Washington, el Campo de Batalla de Sackets Harbor y el Salón de Honor Nacional del Corazón Púrpura también cuentan historias de nuestra gran historia en una forma fascinante y asombrosa. Los parques estatales de Nueva York nos ofrecen a cada uno de nosotros la oportunidad de verdaderamente escapar, explorar y experimentar este verano”.

La Comisionada de la Oficina de Servicios Generales RoAnn Destito dijo, “el Gobernador Cuomo ha defendido el turismo en el estado de Nueva York, desde lugares históricos, destinos de comida y vino, hasta parques y campamentos. Utilizando la explanada del Empire State Plaza para exhibir algunas de las oportunidades de diversión para el verano es una gran forma de alentar a las personas a disfrutar todo lo que el estado de Nueva York tiene para ofrecer, incluyendo visitar el Capitolio y la fabulosa serie de conciertos y festivales aquí en la Plaza”.

El Comisionado del Departamento de Conservación Ambiental (DEC, por sus siglas en inglés) Joe Martens dijo, “Adirondacks es un destino internacional para excursionar, acampar, pescar, cazar y realizar otras actividades recreativas en exteriores. Las oportunidades están disponibles todo el año para las personas en todo nivel de habilidad, desde escalar una montaña hasta observar aves. Adirondacks ofrece más de 2.000 millas de trochas para excursionar y miles de lagos y estanques. Ya sea que quieran realizar excursiones vigorosas de 46 montañas de más de 4.000 pies de alto o remar por diversión en un tranquilo estanque de montaña, Adirondacks lo tiene todo”.

Spanish

El DEC tiene 42 campamentos en Adirondacks para carpas, casas rodantes y todo lo que haya en el medio. Muchos de los lugares de campamento se encuentran a orillas de las aguas y algunos lugares de campamento solo pueden accederse en bote. Vea el sitio web de actividades al aire libre del DEC en <http://www.dec.ny.gov/62.html> y utilice los enlaces de “Hiking” (Excursionismo) y “Camping” (Campamento) para obtener más información sobre las oportunidades disponibles para los visitantes.

Brian Stratton, director de canales de la Autoridad de Autopistas del Estado de Nueva York dijo, “con 524 millas de vías fluviales prístinas, una de las redes de trocha más grande de los Estados Unidos y más de 800 lugares históricos importantes a nivel nacional, el sistema de canales del estado de Nueva York ofrece algo más para todos. Invitamos a todos a venir y experimentar los sabores locales, festivales únicos, comunidades cálidas y aventura sin igual en las vías fluviales con más historia de Estados Unidos, el canal Erie”.

El Director del Museo Estatal Mark Schaming dijo, “los neoyorquinos siempre han manejado, competido, remado y montado bicicleta por todo el estado en cifras históricas para ver las maravillas sin igual de Nueva York. La exhibición habla tanto del poder y el alcance manufacturero del estado. El Museo Estatal y la Junta de Regentes del Estado de Nueva York encomienda la visión del Gobernador Andrew Cuomo mientras continúa uniendo estos grandiosos artefactos, imágenes e historias que juntas son maravillosas piedras de toque para los vastos e históricos horizontes del estado de Nueva York. La exhibición de estos vehículos históricos, los temas de turismo y deporte posicionan nuevamente al estado de Nueva York como líder en el país”.

Elizabeth Mayer, directora de relaciones públicas en Watkins Glen International dijo, “Watkins Glen International es un circuito legendario, ubicado justo aquí en la Región de Finger Lakes del estado de Nueva York para que todos disfruten. Estoy muy entusiasmada que el Gobernador nos haya brindado esta oportunidad en su nueva agenda de turismo. Glen presenta todo, desde clubes de automóviles para aficionados hasta la principal serie de carreras de automóviles, sirviendo como el único hogar de Nueva York para la Serie de la Copa de Velocidad de NASCAR. Los conductores y equipos similares concuerdan con que es la pista de caminos más desafiante en la cual competir y nuestros fanáticos nos dicen que es el mejor lugar para visitar. Recibimos a casi 500.000 por año y esperamos con ansias ayudar a que el turismo del estado de Nueva York continúe aumentando”.

###

Noticias adicionales disponibles en www.governor.ny.gov
Estado de Nueva York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418